

RITA РИТА



Hej!

Mam na imię Rita. Cieszę się, że po raz 9. spotykam się z wiernymi widzami mojego ulubionego festiwalu – Mały Sputnik. Bajki na Małym Sputniku to moje ulubione bajki, bo opowiadają o przyjaźni i wspieraniu się. Najbardziej lubię te bajki i filmy, w których występują zwierzęta. W tym roku moimi ulubionymi filmami są „Małpki”, „Bajki Maszy” i „Muzykanci z Bremy” i, tak jak moja mama, mam słabość do bajki „Wilk i zając”. Mama mówi, że oglądała tę bajkę, jak była mała, a teraz ja ją oglądam. I bardzo mnie cieszy to, że mogę zobaczyć taką bajkę, jaką mama lubi i lubiła. Nie widziałam jeszcze filmu „Zima w Prostokwaszynie”, który opowiada o małym piesku Szariku, który potrzebuje butów na zimę. Kiedy zamiast solidnego obuwia wybiera modne i drogie trampki, jego przyjaciel kot Matroskin otwarcie mówi mu, co myśli o tak nietrafionym zakupie. Jestem bardzo ciekawa, jak potoczą się losy Szarika.

Małego Sputnika kocham za bajki i filmy, lubię także konkursy, biorę w nich czasami udział. W tym roku zagłosuję na najlepszy tytuł 9. „Małego Sputnika”. Przed każdą projekcją „Małego Sputnika” wolontariusze będą rozdawać kupony, na których należy wybrać ulubiony tytuł sekcji dziecięcej, a później będą losowane wspaniałe nagrody. ☺

W tym roku na pewno wybiorę się z mamą na warsztaty lepienia w glinie i będę lepić matrioszki. Każdy, kto wybierze się na warsztaty, będzie mógł zapoznać się z gliną, etapami pracy z gliną, technikami malowania i zdobienia. Będzie można wylepić własną Matrioszkę.

Czekam na Was na Sputniku!

Do zobaczenia w miejscu, gdzie będzie zabawnie, filmowo, wesoło i kolorowo.

Rita Skulska (lat 10 ☺)

Привет!

Меня зовут Рита. Я рада, что в девятый раз мы встретимся с верными зрителями моего любимого фестиваля – «Малый Спутник». Мультки на «Малом Спутнике» – это мои самые любимые фильмы, так как рассказывают о дружбе и о поддержке друг друга. Больше всего я люблю те мультки и фильмы, которые рассказывают о животных. В этом году мои любимые фильмы – «Обезьянки», «Машины сказки» и «Бременские музыканты» и, как моя мама, я равнодушна к мультку «Ну, погоди!». Мама говорит, что смотрела этот мультки, когда она была маленькая, а сейчас смотрю я. Я очень рада, что могу посмотреть то, что любила и продолжает любить мама. Я не видела еще фильма «Зима в Простоквашино», который рассказывает о маленькой собачке Шарике, которому нужны зимние ботинки. Когда, вместо солидной обуви, он покупает модные и дорогие кеды, его друг кот Матроскин открыто заявляет, что он думает о такой нелепой покупке. Мне очень интересно, как дальше сложилась судьба Шарика.

«Малый Спутник» я люблю за мультки и фильмы, но также люблю всякие конкурсы, в которых принимаю иногда участие. В этом году я буду голосовать за лучший фильм 9-го «Малого Спутника». Перед каждым сеансом «Малого Спутника» волонтеры будут раздавать купоны, на которых нужно выбрать любимый фильм детской секции, потом среди участников голосования будут разыграны прекрасные награды ☺.

В этом году я обязательно пойду с мамой на мастер-класс по лепке из глины и буду лепить матрешек. Каждый, кто будет участвовать в этом мастер-классе, сможет познакомиться с глиной, разными приемами работы с глиной, техниками покраски и украшения, можно будет слепить собственную матрешку.

Жду вас на Спутнике!

До встречи в месте, где будет смешно, в духе кино, весело и красочно

Рита Скульска (10 лет ☺)

АНТЕК АНТЕК



Witam wszystkich na corocznym, dziewiątym Małym Sputniku. Jest tylko o rok młodszy ode mnie!

W tym roku znów zobaczycie całą masę filmów. Jeden z nich to „Kraina Grzecznych Dzieci”. Rodzice pewnej dziewczynki, która dużo broi, wypowiadają w święta życzenie, żeby mieć nową, lepszą córeczkę. Życzenie się spełnia. Dziewczynka bawi się w namiocie, a kiedy z niego wychodzi, jej dom jest opustoszały, jest ciemno i trochę strasznie. Nagle dzwoni dzwonek do drzwi i wchodzi człowiek z twarzy przypominający trochę lalkę. Zabiera ją do krainy grzecznych dzieci, gdzie dzieciom „pierze się mózgi”, żeby były całkowicie grzeczne. Ale dziewczynka nie jest sama – ruszają za nią kot i pies. A co dalej... Sprawdźcie sami.

Bardzo lubię również bajki z serii „Trzej bohaterowie”. W tym roku jest ich aż trzy – „Trzej bohaterowie i Szamachańska Caryca”, „Trzej bohaterowie na odległych brzegach”, „Trzej bohaterowie. Misja konia”. Jeśli ktoś oglądał już „Aloszę” to wie dobrze co to za postacie. Ten film jest o trzech bohaterach z różnych bajek rosyjskich, którzy razem mają różne śmieszne przygody.

Mój ostatni wybór to „Muzykanci z Bremy”. To bajka o grupie muzykantów, w skład której wchodzi Kot, Pies, Osioł, Kogut i przystojny chłopak z gitarą. Muzykanci jadą do pałacu króla, żeby dać tam wielki koncert. Chłopak, który jest liderem muzykantów zakochuje się w królewnie, a jej ojciec niezbyt na to pozwala, i tak wszystko się zaczyna. Więcej szczegółów nie zdradzę, powiem Wam tylko, że osioł jest najlepszy!

Zapraszam wszystkich na „Małego Sputnika”!

Antek Tworkowski

Приветствую всех на ежегодном, девятом «Малом Спутнике». Он только на год младше чем я!

В этом году вы снова сможете увидеть множество фильмов. Один из них - это «Страна хороших деточек». Родители одной девочки, которая очень много шалит, в Новый год загадывают желание, чтобы у них была новая, хорошая дочка. Желание исполняется. Девочка играет в домике, а когда из него выходит в её квартире темно, пусто и немного страшно. Вдруг раздаётся звонок в дверь и входит человек, лицо которого напоминает куклу. Он забирает девочку в страну хороших деточек, где детям «промывают мозги», чтобы они стали полностью послушным. Но девочка не остается одна – вместе с ней в путешествие отправляются кот и пёс. А что дальше... Увидите сами.

Ещё я очень люблю мультики из серии «Три богатыря». В этом году их целых три – «Три богатыря и шамаханская царица», «Три богатыря на далеких берегах», «Три богатыря. Ход конём». Если вы смотрели сказку про Алёшу Поповича, то вы хорошо знаете, что это за герои. Фильмы рассказывают о трёх богатырях из российских былин, которые попадают в разные смешные приключения.

Последний фильм, о котором я хотел бы рассказать, это мультфильм «Бременские музыканты» о группе бродячих музыкантов, в которую входят Кот, Пёс, Осёл, Петух и молодой Трубадур с гитарой. Музыканты едут во дворец короля, чтобы показать там концерт. Трубадур влюбляется в Принцессу, но её отец не одобряет этого и так всё начинается. Не буду раскрывать вам подробности, скажу только что Осёл – самый лучший!

Приглашаю всех на «Малый Спутник»!

Antek Tworkowski

ZUZIA ЗУЗА



Dzień dobry!

Mam na imię Zuzia. Chcę Wam dzisiaj opowiedzieć o Małym Sputniku. Już drugi raz będę „pracować” na Małym Sputniku. W zeszłym roku były warsztaty, robiliśmy pielimieni i roboty z Lego. Mam nadzieję, że w tym roku też będzie tak fajnie. To już 9 rok Sputnika. Powstał w 2006 roku, czyli rok po tym, jak się urodziłam. Jesteśmy prawie rówieśnikami.

Oprócz warsztatów, na Małym Sputniku będą, oczywiście, filmy. Ja polecam Wam serię o przyjaciółach z Prostokwaszyna. To bardzo śmieszna i ciekawa bajka. Polecam!

Warto też obejrzeć Czarodzieja równowagi, to najnowszy hit Małego Sputnika. To jest animowany film. Najbardziej mi się spodobały duchy na początku. Te duchy wcale nie są takie straszne... Nie bójcie się !!!

Mam nadzieje ze spotkamy się na Małym Sputniku w listopadzie 2015 roku.=)

Здравствуйте!

Меня зовут Зуза. Сегодня я хочу вам рассказать о Малом Спутнике. Уже второй год я буду «работать» на Малом Спутнике. В прошлом году были мастер-классы, мы делали пельмени и роботы из Лего. Я надеюсь, что в этом году тоже будет так классно. Это уже 9 год Спутника. Он был создан в 2006 году, то есть, один год после моего рождения. Мы почти сверстники.

Кроме мастер-классов, на Малом Спутнике будут, конечно, фильмы. Я советую Вам серию о друзьях из Простоквашино. Это очень смешной и интересный мультфильм. Рекомендую вам!

Стоит тоже посмотреть «Чародея равновесия», это самый новый хит Малого Спутника. Это мультик. Больше всего мне нравились привидения в начале. Эти привидения вообще не страшны...Не бойтесь!!!

Я надеюсь, мы встретимся на Малом Спутнике в ноябре 2015 года. =)

## PAWEŁEK ПАВЕЛЕК



Pawełek, lat 5

Witam wszystkich najmłodszych fanów Małego Sputnika!  
Mam na imię Paweł. Co roku oglądam bajki na festiwalu, wszystkie bardzo mi się podobają.

Najbardziej polubiłem Maszę i jej przyjaciela niedźwiedzia. Oglądam tę bajkę na płytach nawet w domu. Jest bardzo śmieszna. Masza ciągle robi psoty misiowi, ale on ją i tak bardzo kocha. Prawdziwi przyjaciele. Bardzo lubię też „Kikoriki” oraz dwa razy widziałem „Skrzydła”. Podobają mi się też stare bajki, np. „Wilk i Zając”, które oglądali nawet moi rodzice, jak byli dziećmi.

Zawsze na Małym Sputniku są też inne atrakcje: budowanie z Lego, wata cukrowa i bańki. Rok temu na warsztatach nauczyłem się sterowania robotami i zobaczyłem jak są zbudowane. Każde dziecko może też brać udział w konkursach. Jest głosowanie na ulubiona bajkę oraz konkurs na najlepszy rysunek.

Czekam na wszystko z niecierpliwością! Do zobaczenia w kinie Luna!

Павелек, 5 лет

Я приветствую младших поклонников Малого Спутника!

Меня зовут Павел. Каждый год я смотрю фестивальные мультики, все они мне очень нравятся. Больше всего я люблю Машу и ее друга медведя. Я смотрю этот мультик на дисках даже дома. Он очень смешной. Маша все время подшучивает над мишкой, но он и так ее очень любит. Настоящие друзья. Я тоже очень люблю «Смешарики», а также два раза смотрел «От винта». Мне также нравятся старые мультики, как, например, «Ну погоди!», которые смотрели даже мои родители, когда они были маленькие.

Всегда на Малом Спутнике есть и другие аттракционы, как поделки из конструктора Лего, сахарная вата, мыльные пузыри. В прошлом году я научился управлять роботами и увидел, как они устроены. Каждый ребенок может также принять участие в конкурсах. Можно будет проголосовать за свой любимый мультфильм, а также конкурс на лучший рисунок.

Я жду всех этих событий с нетерпением!  
До встречи в кинотеатре Луна!